

Unit 12. Speaking On The Phone

Speaking on the phone is always more difficult than face to face communication. The partners of the dialog cannot see each other, and you may experience difficulties in catching pronunciation of some words. Please, pay special attention to learning how to pronounce the phrases in this unit, and be very attentive when you talk on the phone with your lady.

Алло!	Hello!	Alo!
Мне нужен (нужна) Н.	I need Mr(Ms) N.	Mne nuzhin (nuzhna) N.
Можно поговорить с Н?	May I speak to Mr(Ms) N?	Mozhna pagavarit' s N.?
Минутку. Я её позову.	Just a minute. I'll call for her.	Minutku. Ya iyo pazavu.
Да-да. Спасибо.	Ok, thank you.	Da-da . Spasiba.
Привет, это я.	Hello, it's me.	Privet, eta ya .
Давай увидимся сегодня.	Let us meet today.	Davai uvidimsa sivodnya.
Ты можешь прийти ко мне в 5 часов?	Can you come to my place at 5 o'clock?	Ty mozhish priti ka mne v pyat' chasov?
Очень хорошо.	OK. Very well.	Ochin harasho.
Я буду ждать.	I'll be waiting (for you).	Ya budu zhdat'.
До встречи.	See you.	Da vstrechi.
Пока.	Bye.	Paka .

Additional frequently used phrases:

Когда увидимся?	When are we meeting?	Kagda uvidimsa?
В 5 часов я не могу.	I cannot make it at 5 o'clock	V pyat' chasov ya ni magu.
Давай раньше.	Let's (meet) earlier.	Davai ran'shi.
Давай позже.	Let's (meet) later.	Davai pozzhi.
Где увидимся?	When'll we meet?	Gde uvidimsa?
Куда приходиться?	Where shall I come?	Kuda prihadi't'?
Куда мы пойдём?	Where'll we go?	Kuda my paidyom?
Что брать?	What shall I take with me?	Shto brat'?
Будешь идти ко мне—позвони.	When you are leaving for my place, give me a call.	Budish itti ka mne, pazvani.
У тебя было занято.	Your line was busy.	U tibiya byla zanyata.
Тебя не было дома?	Weren't you in?	Tibiya ne byla doma.
Ты не брала трубку.	You did not pick up.	Ty ni brala trubku.
Я звонил много раз.	I called many times.	Ya zvanil mnoga ras.

Sample Dialogs

A: Алло! Можно поговорить с Ольгой?	Hello. May I speak to Olga?	Alo! Mozhna pagavarit' s Olgai ?
B: Одну минутку. Я её позову.	One moment. I'll call for her.	Adnu minutku. Ya iyo pazavu.
A: Алло, Майк? Привет.	Hello, mike? Hi. Thanks for the call.	Alo, Maik? Privet. Spasiba shto pazvanil.
Спасибо, что позвонил.		Davai uvidimsa sivodnya.
B: Давай увидимся сегодня.	Let us meet today.	Davai . Kagda i gde?
A: Давай. Когда и где?	OK. When and where?	Ty mozhish priti ka mne v pyat' chasov?
B: Ты можешь прийти ко мне в 5 часов?	Can you come to my place at 5 o'clock?	Okei. Ya pridu. Kuda my paidyom?
A: Окей. Я приду. Куда мы пойдём?	OK. I'll come. Where'll we go?	Eta sikret. Uvidish...
B: Это секрет. Увидишь...	This is a secret. You'll see...	
A: Ну что? Когда увидимся?	When are we meeting?	Kagda uvidimsa?
B: Давай в шесть часов.	Let's (meet) at six o'clock.	Davai f shest' chasof.
A: В 6 часов я не могу. Давай позже.	I cannot make it at 5 o'clock.	V pyat' chasov ya ni magu.
B: Давай в семь.	Let's (meet) later.	Davai pozzhi.
	Let's (meet) at seven.	Davai f sem' .

A: Нет, в восемь. Я работаю до семи.	No. Eight. I'm working till seven.	Net, v vosim'. Ya rabotayu da simi.
B: ОК. В восемь. Будешь идти ко мне – позвони.	When you are leaving for my place, give me a call.	Budish itti ka mne, pazvani.
A: Хорошо. До встречи.	OK.	Harasho.
B: Пока.	See you.	Paka.

When the telephone connection is not good, you may need to say some of these-

Ты меня слышишь?	Can you hear me?	Ty minya slyshysh?
Я тебя плохо (хорошо) слышу.	I can hear you badly (well).	Ya tibya ploha (harasho) slyshu.
Повтори, пожалуйста.	Please, repeat.	Pavtari pazhalsta.
Что-что?	What? Sorry?	Shto-shto?
Еще раз, пожалуйста!	Once more, please.	Ischo ras, pazhalsta.
Что ты сказал(а)?	What did you say?	Shto ty skazala?
Перезвони мне.	Please, call me back.	Pirizvani mne.
Ничего не слышу.	I can't hear anything.	Nichivo ni slyshu.
Сейчас слышу хорошо.	Now, I can hear you well.	Sichas slyshu harasho.
Понял. Хорошо.	Yes, I got it.	Ponyal. Harasho.
Окей. Сделаю.	OK. I'll do this.	Okei. Sdelayu.
Какой твой мобильный номер?	What's your cell phone number?	Kakoi tvoi mabilnyi nomir?
Дай мне твой мобильный.	Let me have your cell number.	Dai mne tvoi mabilnyi.
Возьми ручку.	Take the pen, please.	Vazmi ruchku.
Да, готов. Пишу.	Ok. I'm ready, putting it down.	Da, gatov. Pishu.
Я позвоню.	I'll give you a call.	Ya pazvanu.
Когда лучше звонить?	When would it be the best time to call?	Kagda lutshi zvanit'?
Звони вечером до 10 часов.	Please, call before 10 in the evening.	Zvani vechiram da disyati chasof.
Звони утром после 8 часов.	Please call in the morning, after 8 o'clock.	Zvani utram posli vas'mi chasof.
Звони завтра в любое время.	Please, call (me) tomorrow at any time.	Zvani zavtra v luboya vremya.

Sample Dialogs

A: Алло! Ты меня слышишь?	Can you hear me?	Ty minya slyshysh?
B: Я тебя плохо (хорошо) слышу. Повтори пожалуйста.	I can hear you badly (well). Please, repeat.	Ya tibya ploha (harasho) slyshu. Pavtari pazhalsta.
A: А сейчас слышишь?	And now, can you hear (me)?	A sichs slyshish?
B: Сейчас слышу хорошо.	Now, I can hear you well.	Sichas slyshu harasho.
A: Дай мне твой мобильный.	Let me have your cell number.	Dai mne tvoi mabilnyi.
B: Что-что?	What? Sorry?	Shto-shto?
A: Какой у тебя мобильный номер? Я перезвоню на мобильный.	What's your cell phone number? I'll call you back to your cell number.	Kakoi tvoi mabilnyi nomir? Ya pirizvanyu na mabil'nyi.
B: Окей. Пиши...	OK. Put it down...	Akei. Pishi.
A: Привет. Ты звонила мне?	Hi, Did you call me?	Privet, ty zvanila mne?
B: Да. Хотела спросить, ты можешь купить мне телефонную карточку?	Yes. I wanted to ask, can you buy me a phone card?	Da. Hatela sprasit', ty mozhish kupit' mne tilifonnuyu kartachku?
A: Окей. Сделаю.	OK. I'll do this.	Okei. Sdelayu.
B: И позвони мне, хорошо?	And call me then, OK?	I pazvani mne, harasho?
A: Я позвоню. Когда лучше	I'll give you a call. When would	Ya pazvanu. Kagda lutshi

звонить?	it be the best time to call?	zvanit'?
В: Звони завтра в любое время.	Please, call (me) tomorrow at any time.	Zvani zavtra v luboya vremya.
А: Я позвоню. До связи.	I'll give you a call. Talk to you later.	Ya pazvanu. Da svyazi.
В: Пока.	Bye.	Paka.

Language Notes

Pronouns

There are many types of pronouns in Russian. At some point, you will have to memorize all of them and all the changes which they undergo in dynamics of the language. As a beginner in Russian, you can communicate only with knowledge of personal proouns, which are used most commonly in everyday speech.

Personal Pronouns

Case	I/Me	You	He/It	She	We	You	They
Nominative	Я	Ты	Он/Оно	Она	Мы	Вы	Они
Accusative	Меня	Тебя	Его	Её	Нас	Вас	Их
Dative	Мне	Тебе	Ему	Ей	Нам	Вам	Им
Genitive	Меня	Тебя	Его	Её	Нас	Вас	Их
Prepositional	Мне	Тебе	Нём	Ней	Нас	Вас	Них
Instrumental	Мной	Тобой	Им	Ей	Нами	Вами	Ими

Note that when preceded by a preposition, those pronouns beginning with a vowel take an H on the beginning

Remember, all demonstrative and possessive pronouns agree with the noun they describe in gender, number and case!

Demonstrative Pronoun Это This/These

Case	Masc.	Fem.	Neut.	Pl.
Nominative	Этот	Эта	Это	Эти
Accusative	Этот/Этого	Эту	Это	Эти/Этих
Dative	Этому	Этой	Этому	Этим
Genitive	Этого	Этой	Этого	Этих
Prepositional	Этом	Этой	Этом	Этих
Instrumental	Этим	Этой	Этим	Этими

Notes on Это: Not only is this word the neuter-nominative, it is also used in the predicative sense; that means if you want to say "this is" or "is this," you simply write это. Russian does not use the verb "to be" in the present tense, so this is one of a number of ways it expresses the idea. Also note that there are no articles (a, an, the) in Russian.

Possessive Pronouns Мой My/Mine

Case	Masc.	Fem.	Neut.	Pl.
Nominative	Мой	Моя	Моё	Мои
Accusative	Мой/Моего	Моя	Моё	Мои/Моих
Dative	Моему	Моей	Моему	Моим
Genitive	Моего	Моей	Моего	Моих
Prepositional	Моём	Моей	Моём	Моих
Instrumental	Моим	Моей	Моим	Моими

Words that decline like this one: Твой (your/yours informal)

Possessive Pronouns Наш Our/Ours

Case	Masc.	Fem.	Neut.	Pl.
Nominative	Наш	Наша	Наше	Наши
Accusative	Наш/ его	Нашу	Наше	Наши/ их
Dative	Наш ему	Наш ей	Наш ему	Наш им
Genitive	Наш его	Наш ей	Наш его	Наш их
Prepositional	Наш ем	Наш ей	Наш ем	Наш их
Instrumental	Наш им	Наш ей	Наш им	Наш ими

Words that decline like this one: Ваш- (your/yours formal, plural)

Note that the possessive pronouns **его** (his,) **её** (her,) **их** (their) do not decline.